Täna 6 lehekülge

TOIMETUS JA TALITUS:
Jõhwis, Rakwere tän. 7-a.
Telefon 48.

Toimetaja kõnetunnid esmaspäewal, kolmapeäwal, neljapäewal ia laupäewal k 9—11

Kontor awatud kella 8—6.

Alutaguse Teataja

Üksik number 5 senti.

TELLIMISE HIND:
1 kuu postiga . . . . 45 senti.
kuud „ . . . . 130 „
„ „ . . . . 250 „
1 aasta „ . . . . 5 kr.

Tellimisi wõtawad wastu kõik postkontorid.

Ilmub kaks korda nädalas: kolmapäeva ja laupäeva varahommikul.

Toimetaja kõnetunnid äripäeviti kella 9-st — 2-ni päeval

Kuulutuse hinnad: 1 millim. 1 weerul kuulut. küljel 3 senti, lehe tekstis ja eesotsas 8 senti. Tööotsimise kuulutused pöole hinnaga. Kuulutusi wõetakse wastu lehe ilmumise eelpäewal kuni kella 12.

№ 50. Jõhwis, pühapäewal, 3. juulil 1932. a. IV aastakäik.

Tema Kuninglik Kõrgus Rootsi Kroonprints Teretulemast Narwas



T. K. K. Rootsi kroonprints Gustav Adolf.

En välkomsthälsning till Hans Kungliga Höghet Kronprins Gustav Adolf av Sverige.

I dag har det gamla Narva den höga äran att emottaga på sitt område Hans Kungliga Höghet Svenska Kronprinsen Gustav Adolf och andra höga gäster som representanter för nordens ädlaste folk och rike. Sverige och Sveriges folk har sedan urgamla tider varit förbundet med estniska folket. Redan i längst förflutna tider fingo vi gå samma historiska vägar, uppleva samma lidanden, kämpa samma kamp. Också i våra dagar, efter det vi hava erkämpat oss självständigheten, har dessa band icke lossnat — tvärtom har det svenska och det estniska folkets närmandet på senaste tiden antagit en särskildt glädjande form. Åter upplifvas för århundrade sedan slutad vänskap och umgänge, den sköna, „gamla gyllne svenska tidens“ minne lefver upp igen. Med Hans Kungliga Höghet Kronprins Gustav Adolfs besök av Estland i anledning av Universitas Tartuensis jubiläum och hans besök av det gamla Narva infogas en ny led i det svenska och det estniska folkets vänskapsband.

Av denna anledning hälsa vi Hans Kungliga Höghet Kronprins Gustav Adolf av Sverige och de höga gäster hjärtligt välkomna.

Terwituseks Tema Kuninglik kõrgus Rootsi kroonprints Gustav Adolfile.

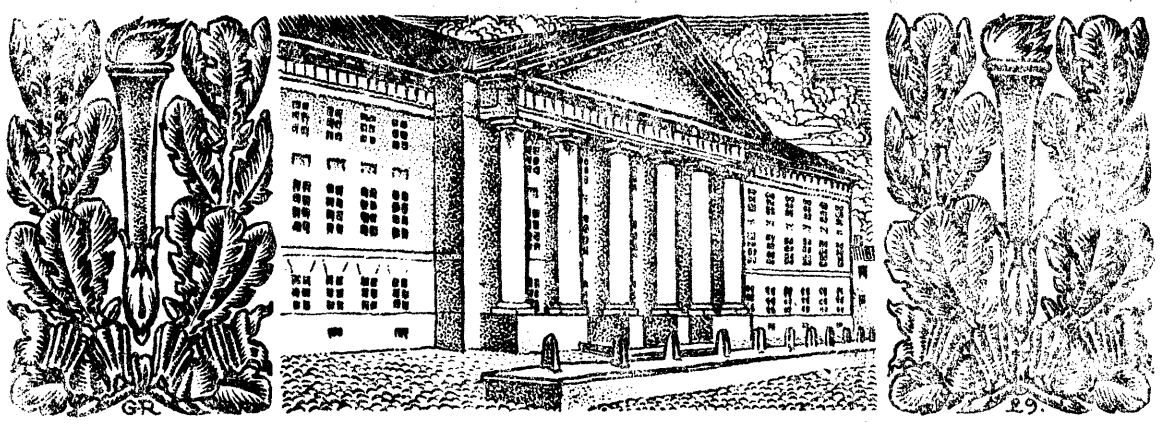
Täna on wanal, paljukannatanud Narwal õsaks saanud piiritu õnn — wõtta wastu oma pinnal Tema Kuninglik Kõrgus Rootsi Kroonprints Gustaw Adolfi ja teisi kõrgeid külalisi põhjamaa õilsama rahwa ja riigi esindajaina. Rootsi rahwas ja riik ning Eesti rahwa saatus on juba iidseist ajust olnud wäga lähedasti seotud — juba kauge minewiku hallides loorides tuli meil Rootsi rahwaga ühiseid ajalooradu sammuda, ühiseid kannatusi peirida ja ühiseid wõitlusi pidada. Need sidemed pole ka tänapäewal, kus oleme saawutanud omariikluse, mitte lõdwenenud—waid wastupidi: Eesti ja Rootsi rahwaste lähenemine wõtab wiimasel ajal rõõmustawal kombel aktiiwse kuju. Uuesti elustub sajandite taga sõlmitud rahwaste sõprus ja läbikäimine, elustub taas „wana kuldse rootsiaja“ kaunis mälestus! Tema Kuningliku Kõrguse Rootsi Kroonprints Gustaw Adolfi külaskäiguga Eestisse, Uniwersitas Tartuensise juubelile ja wanasse Narwa linna, lükib taas üks terastugew lüli Rootsi ja Eesti rahwaste sõprussidemesse!

Olgu seepärast öeldud T. K. K. Rootsi Kroonprints Gustaw Adolfile ja kõrgeile külalisile südamlikum eesti „tere tulemast“!

12. VII 1932

Eesti rootsi suhteist.

„Alutaguse Teatajale" kirjutanud G. Matto.



Tartu ülikooli hoone.

Suhete tekkimise algus eestlaste ja rootslaste wahel kandub hämarasse iidsesse aega.

Kuidas arenesid need esimesed kokkupuutumised, kas waenuwäljal wõi rahulikul kaubawahetusel, selle nägemist takistab aja unustuslinik.

Külap oli aga nii üht kui teist.

Räägiwad ju wanajutud wikingite rettist Eestimaale ja samadest allikatest kuuleme, et eestlased ja liiwlased a. 1187. rootslaste suurema ja jõukama linna Sigtuna häwitanud.

Aga on ka ajajärke olnud, mil häänaaberlik ja sõbralik wahekord walitses.

Eesti territooriumil elab praegu rootslasi umbes 8000 hinge ja ajalooliselt on tõestatud, et need rootslased — wähemalt ranna- ja saarte rootslased — juba XII sajandil siin asusid, s. o. ammu enne rootsi walitsuse aega.

Ja eks ole samal ajal eestlasigi Rootsi asunud.

Igatahes häänaaberlikku wahekorda ja meie rahwa sõbralikku suhtumist Rootsile näitab ka see, et 1343. a. jüriöö mässu juhid pidasid tarwilikuks ja wõimalikuks kutsuda wabaduswõitlusesse enestele rootslasi appi.

Siis tuli aeg, kus rootsi wõim kandus Baltimere idakaldaile, aeg, mil eestlased ja lätlased ühinesid rootsi riigiga, said rootsi kodanikkudeks.

Misugune oli siis see r o o t s i a e g? Oli ta kerge wõi raske meie inimestele?

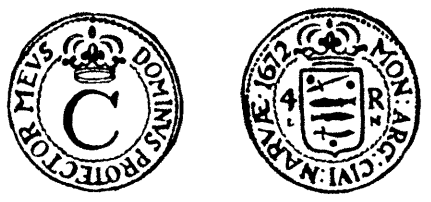
Rahwasuu on seda aega karakteriseerinud nimetustega „kuldne rootsi aeg" ja „wana hea rootsi aeg". Nii pidi ta siis rahwa arwamise järgi kindlasti parem olema, kui aeg enne ja pärast teda.

Kuidas oli lugu tõepoolest ja mis teawad sellest ajaloo faktid rääkida?

Küsimuse käsitamisel tuleb eraldi hoida maa linnast.

Juba wanemast ajast peale ei tuntud Rootsis orjaikkes ägawat talupoja seisust. Tunti ainult waba talupoega, kes wõis osa wõtta isegi kuninga walimisest ja nii sai kaasa rääkida ka riigi walitsemisel. Ei ole huwituseta ära märkida, et mõnd rootsi kuningat (Kaarel IX) nimetusega austati — talupoja kuningas.

On arusaadaw, et rootsi riigiwõimule wastuwõtmatu oli see kadal mõisaori, millise kujutas enesest eesti talupoeg. Ja nii tekib warsti püüe talupoja elujärge parandada.



Narwa neljaööriline a. 1672.

Rootsi Kuningas Gustaw II Adolf, Tartu ülikooli asutaja.

Juba kuulus Gustaw II Adolf püüdis piirata mõisnike omawoli talupoja üle. Ta seadis üles põhimõtte, et talupojale pidid kohut ja õigust mõistma erapooletud kohtud. Ta püüdis reguleerida talude kohustusi mõisate wastu (hiljem wakuraamatutega).

Kuna maad hinnati ja selalusel talupoja kohustused mõisa wastu kindlaks määrati, siis kergendas see talupoja orjust ja parandas tema majanduslikku seisukorda.

Eriti hoolitses Gustaw Adolf hariduse ja koolide eest. Seati ametisse kõstrid ja koolmeistrid ning nõuti, et koolides ka eesti keelt õpetataks. Ja kui a. 1632. Tartus kujundati ülikool, siis oli tema asutaja Gustaw Adolfi soow, et ka sîngi eesti lapsed haridust wõiksid saada.

Hiljem, kui Kaarel XI läbi oli wiinud mõisate redutseerimise, mille tagajärjel Liiwimaal 5/6 ja Eestimaal 1/3 maa-alast läks riigile, hakkas riik ise talupojale kergematel tingimistel maad andma.

Muidugi ei suudetud kõiki parandusi selles ulatuses läbi wiia, nagu nad olid kawatsetud riigiwalitsuse poolt, sest rootsi walitsus ei saanud selajal mitte ainult oma riigi siseasjade korraldamisele mõelda, ta pidi kõik aeg wõitlust pidama ka wäliste waenlaste wastu. Ja neid oli mitu.

Baltimere idaranniku wallutamisega oli Rootsi ligidale jõudnud oma imperium maris baltici plaanide teostamisele.

Sellega ei saanud leppida aga naabrid. A. 1699. kujunes rootsiwastane koalitsioon, kuhu kuulusid Daani Poola ja Wene.

Daanile oli merewalitseja naaber wäga kardetaw, Poola tahtis oma riigi piiri põhjas Soome laheni wiia ja ka Wene püüdis Baltimere kaudu akent Euroopasse raiuda, kuid Narwa, see walwur idast läände wiiwatel teedel, kuulus Rootsile ja takistas akna awamist.

Sagedased kurnawad sõjad olid selle tagajärjeks ja need takistasid talupoegade elujärje parandamist.

Kuid olgugi et kõike ei suudetud teostada talupoegade olukorra parandamisel, olgugi et kurnawate sõdade tagajärjel talupojal sageli raskemgi oli elada, ta tundis aga siiski, et walitsus temale kaasa tunneb, tema muresid jagab ja see ongi põhjuseks, miks seda aega „heaks rootsi ajaks" hakati nimetama

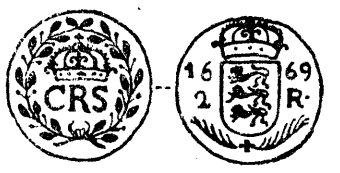
Mis puutub linnadesse, siis oli linnakodanikkude elu talupoegade elust märksa raskem. Linnad olid kindlused, neid tuli alaliselt parandada, uuendada, juurdeehitada. See sündis suurelt osalt linnakodanikkude eneste kulul ja kaastööl. Nii kuuleme, et Tallinna tugewad tornid on ehitatud peamiselt linnakodanikkude eneste kulul, kuuleme sagedatest maksustamistest (näit. walliraha, mis 1704. a. andis Tallinnas umb. 3900 eesti krooni), kuuleme, et Narwas linnakodanikud koos sõduritega töötawad kindluste parandamisel waenlase alalise tule all jne. See selgitabki, miks just eriti rootsi walitsuse ajal linnades walitsuswõimud üle külwati palwetega kõrgete maksude pärast.

See, mis läbi elati, oli meie linnade „r a u d n e a e g".

Kuid kas soowiti wast sellepärast linnades rootsi walitsusest wabaneda ja tema wastaste alla saada? Wastupidi — wastaste alla saamist loeti õnnetuseks ja jumala nuhtluseks. Loetagu ainult Puhja kõstri Käsu Hansu ikulaulu Tartu langemisest wenelaste kätte. Seal öeldakse, et wene komandandigi kõrwu liikusid kuuldused, et rahwale „rootsi palaw peale paist" (s. o. elati lootuses jälle uuesti Rootsi alla saada).

Wõiksime wõrrelda seda aega ja olukorda meie wabadussõjaga, kus ka mõni linn ja maakoht raskeid päewi üle elas kuid siiski Waba Eestiga ühenduse soowis jääda.

Muidugi püüdis rootsi walitsus ka linnade eest hoolitseda: mõeldi töstuslikkude ettewõtete asutamisele, arendati kaubandust, sissetulekute hankimiseks anti luba lüüa ka oma raha. Õigus oma raha müntida oli eesti linnadest Tallinnal ja Narwal.



Tallinna kaheööriline a. 1669.

*Rahade pildid G. Matto raamatust „Numismaatik Baltimail".

Ja kui sõja waheaegadel rahulikumaid aastaid tuli, siis paranesid sõja ja katkuhaawad ning linnad hakkasid rühkima jõukusele. Eriti paistab see silma Narwa arenemises. See linn oli Wenemaa kaupade edasitoimetaja Lääne-Euroopasse ja elawa kaubawahetuse tõttu rikastus kiiresti.

Lühike jalutuskäik Narwa wanalinna tänawail toob tõekspidamisele, et Narwa jõukus eriti XVII sajandi teisel poolel tõuswas suunas areneb, sest suuremad ehitised — nagu wõib järeldada portaalidel olewatest aastanumbritest — on püstitatud sellel ajajärgul.

* * *

Kauges hämaras minewikus loodi sidemed Rootsi ja Eesti wahel, hiljem karastati neid sõjatules; ja kui meie neid sidemeid nüüd rahulikul teel külastamistega uuendamas oleme, siis on sel oma tähendus, oma sügaw mõte...

Wõiksime wast küll weidi mantikat harrastada ja öelda: rootslased ja eestlased sammuwad ka tulewikus ühes suunas, ühised neil sihid. Neil tuleb teineteist toetada, nii moira poolt määratud, see nende kahe rahwa tismet.

G. Matto.

Sport on päewa hüüdsõna!

Uued paberossid

Sport

25 tükki. 20 senti.

Tubakatehas „T u b a k".

Süstaga Narwast-Riiga.

Narwa noored merd wallutamas.

Teisipäewa öösel wastu 22. juuni jõudsid Narwast noored süsta-sõitjad Arnold T r u s m a n, elukoht Narwas, Sepa tän. 27 ja Heinrich P ü i s, elukoht Narwas, Linda tän. 23 oma kahe wäikese süstaga Soppe randa. Sõit algas omatehtud puldanist süstadega Narwast läinud teisipäewal, 14. juunil kell 1/23 päewal. Alul loodeti merereisu Riiga ja tagasi 5 — 6 päewaga lõpetada, kuid et ilmastik oli tänawu eriti külm, tormine ja wihmane, pole nad nädalaga kaugemale jõudnud. Paar ööd on nad weetnud küünis ja saunas, ülejäänud osa mererannal süstade juures tule ääres. Noortel mereSõitjatel on kindel kawatsus läbistada weeteed mööda kuni Riiani kõiki rannaäärseid kohti ja peatuda Tallinnas ja Jägalas kaks päewa. Jägalas sellepärast, et mõlemi isad seal kaitsewäe (II suurtükiwäe grupp) suwistel manööwritel wiibiwad. Tallinna arwawad nad jõudwat kas pühapäewal ehk esmaspäewal. — Riiast kawatsewad nad Pärnu kaudu Wiljandi ja ja sealt jälle tagasi sõita.

* * *

Süstad on Trusman ja Püis ise puldanist, puust ja plekist walmistanud. Nad kaaluwad kolme puuda ümber. On päris lihtsalt ehitatud ja läinud nende ehitajatel wiieteistkümne krooni ümber maksma. Kuigi noored merimehed ilmastiku mõjul mitmesugusi raskusi üle elanud, kus sageli maatuul neid 5—6 kilomeetrit rannast eemale wiinud ja murdlained neid pea uputada tahtsid, on noorte meeleolu ere. Sajatawad ainult ilmasid, kus sageli tuul nii wastu olnud, et ainult aeruga waewasel wiisil edasi sai sõuda. Murdlained on ka noortel mitukord aeru pooleks murdnud, ja nad on pidanud aerujupiga rässides randa sõudma, et jälle uut walmistada.

Laupäewal olnud nad Türsamäel ja pühapäewal Walastes, kus nad surmani wäsinult pühapäewal puhkanud.

Noortel mereränduritel on see esimene pikem reis merd mööda, kuid loodawad seda kõigiti õnnelikult lõpetada. — Möödunud aastal juulikuul tegid nad huwireisu jalgratastel läbi Eesti, alates Narwast Oudowa maanteed mööda kuni Skamjani, sealt üle jõe Waskнarwa, läbistades Lohusoo, Mustwee, Tartu, Wiljandi, Pärnu jne., misuguse reisu nad kuue päewaga lõpetanud, tehes päewas 120—140 kilomeetrit. Arwates, et weeteed mööda reis läbi Eesti ka sama palju aega wõtab, otsustasid nad käesolewal aastal omatehtud purjesüstadega seda korrata. Noorte meeleolu järele otsustades wiiwad nad oma kawatsuse ka täide, kui ilmastiku olud soodsamaks muutuwad.

Uusi walme.

Sajajalgne.

„Ainult seda, ainult seda tahaksin ma teada... kas teistel planeetidel leidub ka sajajalgseid."

Lutikas.

„Mina pole asjatult elanud... Minust jääb palju järeltulijaid... Ja aiwa lutikaid! Aiwa lutikaid!"

Umbrohi.

„Wõimas wana puu, pah! Oodake, kui mina saan wiiesaja aastaseks!"

Känd.

„Ja miks ei nimetata mind ka wõimsaks kännuks?"

Lehetäi.

„On olemas waid kolme liiki olewusi: lehetäisid, loomi ja taimi".

Rebane.

„Kõik elusolew jaguneb kolme liiki: waenlasteks, wõistlejateks ja saagiks."

Lugege „Alutaguse Teatajat"

Kui Joaorus oli ainult 8 äri.

Tuisu äri Narwas 40 aastat wana.

Käesolewa aasta suwel möödus sellest 40 a., kui Mihkel T u i s k 1892. a. kaupluse awas Juhkentalis, Lismani, praeguse Sinka majas. Joaorg tol ajal koosnes waid peatänawast umbes 8 äriga ja mõnest majast Kiriku tänawal, 1895. a. wiis M. T. äri üle „Kuiwasillale", praegu Hermani tänaw, Weisenäni majasse. Tegeleti peamiselt wärwide ja tapeedi-müügiga ja pildiraamide walmistamisega. Kaubeldi hommiku kella 6 kella 9 õhtuni. Äri ja töstus laienes ühtesoodu ja ruumid jäid peagi kitsaks. 1899. a. M. T. ostis endale maja Malmi ja Salme (Sophia) tän. nurgal. Siit tänawate kaudu (ainult need olid munakiwidega sillutud) wiis peatee wakkali ja Kreenholmi „Kogemata kõrtsist" mööda; Balti tänaw ja Peetri plats oma pori tõttu olid läbipääsmatud. Tänawa nurgal oli ühekordne majake (praeguse hoone asemel) — kõrtsihoone, kiiluwa petroleumi laternaga „hiiresilmaga". Siia tõi ta üle oma kaupluse ja maaritöökoja. Paremad maalrid (Leht, Rosin, Kruus j t.) on kooli saanud tsunftimeistri Tuisu juures. Kaupluse edenes jõndsasti: Jamburi ja Oudowa kreiside keskuseks ja sisseostukohaks oli tolajal Narwa.

M. T. wõttis osa jõudumööda eesti seltskonna elust ja organisatsioonest. Ta oli tuntud eestimeelse, käredawõitu wainuga; 1905. a. „rewolutsiooni" punaste lippude pealkirjad olid kirjutatud Tuisu töökojas.

Mõni aasta hiljem M. T. ehitas uue maja awara kaupluse ga enda jaoks. Hwitaw on ära märkida, et Tuisu majas on pea kõik Narwa ajalehed ulualust leidnud: „Meie Elu", „Kiir", „Nool", „Pressstelle" A.O.K.8. häälekandja, „Kütiwäe Teataja", „Jukerin Sanomat", „Põhja Kodu", „Wirumaa" ja „Põhja Eesti".

Äritegewuse haripunkt oli 1913. a., mil läbikäik oli praegusest 12 korda suurem. M. T. suri 1914. a. Äri läks tema abikaasa pr. R. Tuisu waldamisele. Samal aastal algas maailmasõda. Sõja tagajärjel äritegewus langes järsult. 1916. a., kui hõbenublatükid käigust ära kadusid, läbimüük weidi tõusis — kassasse kuhjusid pressi alt tulnud wärsked paberrahad, postmargid ja tulimus peen hõberaha. Kaupade hinnad, peamiselt wärwi — tõusid — tulid ju need pea kõik Saksast. 1916. a. Peterburis pandi maksma raudteel kaubaweo keeld Balti raudtee kohta, nii et kaupa saada oli äärmiselt tülikas. Ka weeteed ei saanud kasutada, sest Peterburgiga ühendustpidawad aurikud „Jugerman" ja „Hungerburg" olid wene wõimude poolt rekwireeritud sõja otstarbeks. Ka Soome, kust tapeet tuli, keeldus kaupa saatmast Wenesse.

Pandi maksma alkoholisisaldawate ainete müügi keeld, sest joomiseks hakati tarwitama piirituslakki ja polituuri. Wiimaseid tohtis müüa, une seaduse järgi, ainult politsei ja wallawalitsuse lubadega. Kuna polituuri wõrdlemisi puhtalt walmistati, sobiski ta joogiks.

Rewolutsioon alguses äritegewuse peale ei mõjunud, lühendati waid äri lahtioleku tunde ja pühapäewitti äri suleti terwels päewaks. 1917. a. juulikuus oli kauba puudus — wahrikud rewolutsiooni tagajärjel töötasid enam. kui tagasihoidlikult. Pandi maksma uus kalender

Saksa ajajärgul walitses ärielus kaos. Liikusid kuut sorti rahad, igalühel eri kurss: tsaari rahad suured (5, 10, 25, 100 rubla), tsaarirahad wäikesed, kerenskid ja dumskid, oberostid, saksaraha ja wene peen wahetusraha. Orienteerumiseks olid tarwitusel spetsiaal trükitud rahawahetuse tabelid Saksa okupatsioon tõi lubade — „ausweisside" nuhtluse. Kõigil oli neid tarwis: raudteel sõiduks, kaubaweoks raudteel, kauba sisetoomisel Narwa, igakord eriluba teatud kwantumi ja teatud aja peale, jõepeal sõiduks, Jõesuhu sõiduks, raudsillast ülekäimiseks jne. Lubasid andsid wälja mitmed asutused, kõige üle oli n. n. A. O. K. 8. Kauba hankimise kohaks kujunes Riia; Peterburg jäi sinnapoole traateda. Okupatsiooni lõpuajajärgus ärielu hakkas stabiliseeruma. Sakslastelt pärisime elektriwalguse, ehkki seda „walgust" tuli pika musta traadi otsas ühest toast teise kanda.

Enamlaste okkupatsioon oli karmim. Uusi kaupu ei tellitud, kaubeldi pisi-tasa wanadest tagawaradest mõni tund päewas. Tehti kaks korda läbiloimimist, kollitati mahalaskmisega. Äri ähwardati igapäew üle wõtta, kuid selle juures pumbamaja aknaklaasi de arwe wõimude poolt ära tasuti. Narwa langemisel 28. now. 1918 purustati pommidest pumbamaja aknad. Uued klaasid wõeti Tuisu äris. Enamlased sunniti warsti lahkuma, äri jäi üle wõtmata.

Narwa wallutamisel 18. jaan. 1919. kõmmutati suurtükidest pikki Malmi tänawat, selle juures purunesid kõik äri ja teiste majade Malmi tänawa poolsed aknaklaasid. Enamlaste pommitamise ajal kaks pommi langesid maja, üks äriruumi, kuid suuremat kahju ei sünnitanud.

Iseseiswuse ajal oli raske järsku ümberorienteeruda. Kaupa oli tarwis, kuid wõtta polnud teda kusagilt. Tallinnas puudusid en gros äri d, kuna wäljamaalt kauba saamiseks prowintsi äril polnud lootustki. Samuti takistasid äritegewust toitlus-, warustus- j. t. walitsused. Nende kohus oli kõikide kaupade hankimise enda kätte ahnitsemine ja eraäride wähemategi ostudele wahele segada ja „luba anda" ehk „mitte anda". Ajajooksul kauplus ja kauplus kohenes, elu wõttis normaal suuna ja rahwaeg tuli uuesti tagasi.

— —

Rootsi kroonprints täna Narvas.

Wastuwõtu kawa lõpulikult koostatud.

Kõrge külaline tutwub linnaga ja lahinguwäljadega. — Lõuna kuursaalis.

Tema Kõrguse Rootsi kroonprintsi Gustaw Adolfi külaskäik Narwa kujuneb linnale suureks ja erakordseks sündmuseks. Kauges minewikus on Narwat külastanud Gustaw II Adolf ja Kaarel XII, kes Põhjasõja ajal mõned korrad wiibis Narwas ja nüüd on kolmandamaks kõrgeks külaliseks Rootsi kroonprints, keda iga Narwa kodanik tahaks oma silmaga näha.

Ajalooline Narwa linn on seisnud Rootsi wwalitsuse all 1581. a. kuni 1704. a., s. o. 123 a. Selle ajajärgu jooksul on rootslased Narwa asutanud südalinna osa ja kindlustele ning wallimüüridele annud praeguse kuju. Need rootsiaegsed ehitused on seni kõik püsima jäänud ja annawadki Narwale waatluswäärsuse. Kaarel XII nimi on weel eriti Narwaga selle läbi seotud, et ta

7—8000 mehega purustas wene tsaari 40.000 mehe suuruse armee

20. nowembril 1700 a. Narwa all. Narwa lahing tähendas Kaarel XII wõidukäigu algust idas. Kaasaegne imestaw maailm kuulis küll teateid sellest, kuid ei suutnud taibata, mis tõelikult sündinud. Kuninglik wäejuht ise ei könelenud omast kunstist. Euroopas jäi sõjakunst weel kaua endiseks. Kunstlikuks tehtud joontaktika, mis üles ei seadnud suuri sihte, mille läbi ei saawutatud midagi otsustawat, walitses ikka weel edasi. Ka Preisi kuningas Friedrich asus joontaktika alusele. Alles sada aastat pärast Kaarel XII ülesastumist ilmus ühes teises Euroopa osas wäejuht, kes oma lahingutaktikast kõrwaldas wanad kõlbmatud sõjapidamise wiisid.

* * *

Läinud kesknädalal täiendati kroonprintsi wastuwõtu kawa ja koostati lõpulikul kujul järgmiselt.

Kroonprints Gustaw Adolf ühes saatjaskonnaga saabub Narwa jaama 2. juulil kell 8.30.

Jaamas wõtawad kõrget külalist wastu

aukompanii 1. jal. rügemendist, linnapea, diwiitsiülem, rootsi saadik, rootsi konsul, rootsi sw. esindaja, garnisoniülem ja diwiisi staabiülem. Raudteejaamast

sõit raekotta

läbi Joala, Malmi, Hermani, Westerwalli ja Kraawi tänawate. Kell 8.45 — 9.15 — saabumine ja wastuwõtt raekoja platsil. Raekoja platsil seltskondlikud organisatsioonid lippudega ja kaitseliidu esituskompanii nig laulukoorid. Seltskondlike organisatsioonide riwistaja ja üldjuht 1. jal. rügemendi ülema abi kol.-leit. O. Janson. Seletusi raekojas annawad arh. Federmann ja mag.Soom. Kell 9.15—9.50 linnaga tutwumine. Minek jalgsi raekojast üle raekoja platsi Suure tänawale, edasi Wiru tänawat kaudu end. rootsi peakirikust mööda (kiriku peauks on awatud ja soowikorral on wõimalik astuda kirikusse, kus wõtawad wastu kiriku õpetaja W. Krack ühes nõukogu liikmetega). Edasi Rahu, Rüütli, Koidula tänawate ja kiwitrepi kaudu puusilla juure. Seletusi annawad Federmann mag. Soom ja major Freudenstein. Sealt

Wabadustammikusse

ja ühtlasi tutwutakse Jaanilinna ja Hermani kindlustega. Seletusi annab kindral A. Tõnisson. Selle järele sõit autodel Hermamäele, kus peeti kuulus Narwa lahing 20. nowembril 1700. a. Seletusi annab staabiülem kolonel Triik. Sealt sõit Kreenholmi ja

Narwa kose waatamine.

Seletusi annab wabriku mgjanduse dir. E. Alwer. Kell 11.40—12.20 sõit erilaewaga Narwast Narwa-Jõesuhu. Teel

tutwumine lahinguwäljadega.

Seletusi annab kolonel Triik. Kell 12.20 — 12.30 sõit autodel kuursaali ja kella 12.30 — 13.30 on Narwa linnawalitsuse poolt korraldatud

eine Narwa-Jõesuu kuursaalis.

Selle järele tutwumine Narwa-Jõesuuga ja kell 13.55 — 14.20 sõit Narwa-Jõesuust Auwere jaama, kust kell 14.20 ärasõit.

Rootsi kroonprintsi tagasisõidul Narwast laupäewa, 2 juuli õhtupoolikul terwitab Jõhwi alew kroonprintsi Jõhwi alewijaamas Jaama koguwad tuletõrjujad, kaitsewäelased, kaitseliitlased, naiskodukaitsjad. Erilist riwistamist ei ole. Rongi lähenemisel mängib orkester terwitusmarssi. Peatust alewis ei ole, waid rong möödub alewijaamast, mis ilustatakse ja millele wälja pannakse eesti ja rootsi lipud, tasandatud käiguga. Muidugi on ka eraisikuil pääs jaama wõimaldatud. Kroonprintsi erarongi saabumist alewi jaama oodatakse kella 3 paigu, kuna Auwerest wäljasõit sünnib kell 14 20

— —

Miks sina laulad?

Hugo Sillaste - Jõhwi laulupäewaks

I.

Eks tõsi see, et ju minewikus kauges eesti laulik tõstis häält, merisõidul, ohwrihiies hõiskas wiise imelisi. Ta hingest sügawast ja kumisewast esile need üha tõusid, leegitsesid, helkisid kui tuled öös. Ei siis miski, ei siis keegi surnuks sumbutada suutnud seda üllast lusti, keegi keelda tormilisi hõiskeid, kiljatusi, rõõmukilkeid priiuspäikse sädeluste walges wöös. Laulis neitsi nurmenõlwal, laulis künnimeeski waos. Hing oli waba, weel süda oli waba, weel weri oli waba. Loitis walgus wabaduse kõige üle. Ning maad oli palju ja merd oli palju ja taewast oli palju. Kõik oli ilus, kõik oli puhas, õnn õilmitses südameis... Ning ikka ainult laulud lustilised, aina kilin hele metsade ja maade üle, üle põhjaranna kõrge kalju. Enne kukke, enne koitu, ikka pärastpäewa loitu Ei waibunud iialgi.

Need laulud muretud, need ülewad, need puhtad sillerdused olid. Ja rõõme täis ning lõõska täis ja armastuse joobumuste õnne täis. Neis eluküllus sädeles ja woogas hurm ning lust. Need nagu pikselöögi sähwatused heledad, neis tähe kiirte pillu kuumad igatsuste helgid sees. Need olid laulud õnnest ülimast, need kuldsest wabadusest wabaduse walgusele elus maises, inimeses, kõiges; need laulud Kalewile elawale südamest ning hingest; neist hoowas armastus ja elurõõm me kõige Taara kotta.

Ilm näis ilus, ilm näis hele.
Ning kõik oli selge, kõik oli walge.
Sest üha kumises rõõmus laul, hõisk aina heilses.
Kuni. . .

II.

Äkki taewas pilwiga nii mustadega kattus, päike rettu põgenes ja tuhmiks läks, wägiwaldselt tuli wõõras wõim. Wõttis pühama ja kallima ja parema, hoitud see mis oma rahwa auks. Algas sünge orjaöö täis kibedust, täis pisaraid ja walu. Ilmgi muutus wiluks.

Woolas weri, kastus rohi, punetasid puud ja pilwed. Süda kisti südamest, käsi armastaja peost.

Maa see ägas teotusis jäledaist.

Käidi kössis, hirmul küürus.

Aga ohwrihiies, Taarametsas ikka helas eesti laul.

Need laulud ahastuse, mõrkja kibeduse niisutatud, were pestud olid. Olid waiksed, kaeblikud ja hellad nagu kõliseksid leinakellad tasased ning kauged. Need sosistuste laulud orja huulilt tulid — wäsinult ja waewatult, kel kinni wajund laod. Need pühendatud suikund Kalewile, surnud wabaduse walgusele, priiusõnnele, mis enne leekis üle maa... Wahel helid waibusid, wahel waewalt wärisesid, ent ei sumbunud, ent ei kustund orjalapse hingepõhjas laulukihk ega huulil helihuik.

Sest wist tuligi, et...

III.

Ühel päewal udu masendaw ja wõõras lahtus, sirendasid kaugused ja rõõsad awarused taas. Päike kullane kui hiigel tulikahi rõõmsalt loitis. Tuli koju Kalew, hoowas wabaduse helge walgus üle ranniku ja lahe. Algas jälle õnne algus.

Rahwas tasa tõstis pead. Kogus lahjund lihastesse rammu, pühkis igaweseks wastiku ja jäleda...

Aeg siis sündis erakordselt hele, elu ise õndsalik ning uhke.

Jälle kõlastasid, helisesid laulud, seekord rõõmsamad ning kaunimad kui iial enne, ulatudes taewani. Lauldi wõimsalt, lauldi palju wõidet walgusest ja wabadusest, lauldakse weel tänagi. Ning on kindel: ei see waibu kunagi. Sest et sinu nooruslikus hinges, kallimeelne eestlane, on see igawene laulusäde põlemas ja leekimas. Sest et sinu laul on püham kõigest, uhkem kõigest üllaist kunstest. **Oled sellega end igawesti laulnud wabaks, päästnud mornist orjaööst ja pimedusest — inimeseks uljaks.**

Sellepärast sina laulad, sellepärast sina hõiskad.
Sulle jumalate wabad taewad kumisewad wastu.

Sompas, 29 juunil 1932.

Lauluga edasi!

„Alutaguse Teat." kirjutanud kol.-ltn. W. Koch Jõhvi laulupäeva toimkonna esimees

Pühapäewal, 3. juulil kogub jälle kord Alutaguse laulurahwas Jõhwi IV Alutaguse laulupäewaks. Ajad on küll rasked ja ei anna põhjust hõiskamiseks, kuid meie teame, et lauluga wõime teinekord kergemini üle saada muredest ja raskustest ja eriti Eesti rahwas ei ole laulu unustanud ka oma kõige raskematel silmapilkudel. Ja wõib olla laulu najal on meie rahwas kõikidest raskustest hoolimata jõudnud oma iseseiswuseni, säilitades oma rahwuslikku omapära.

Mäletan, Wabadussõja algul, kõige raskemal ajajärgul, kui meie wäikesed salgakesed, taandudes waenlase ülewõimu ees. meeleheitlikult, kuid wisalt wõitlesid, ka siis kui waenlane mahti andis, rõkkas lõbus laul nende ridades, peletades eemale kõik rasked mõtted ja ei annud ruumi nukrutsemisele ja meeleolu langusele.

Mõni on awaldanud arwamisi nagu korraldataks meil laulupäiwi liiga tihti, nii et rahwas hakkab juba neist tüdinema, kuid siiski tegelik elu näitab, et rahwa huwi laulupäewade ja pidude wastu on wäga elaw. Mingisugune teine sündmus ei suuda niipalju rahwast kokku meelitada, kui just laulupidu. See näitab, et meie rahwa hingedes on säilinud armastus laulu ja eriti koorilaulu wastu.

Kõlagu Eesti laul ka IV Alutaguse laulupäewal wõimsalt üle metsade ja aasade! Wiibigem mõne tunni helide riigis ja unustagem hetkeks kõik igapäewased mured ja tööd! Ja lahkudes tunneme, et meie südamed on kergemad ja hinged puhtamad, kui olid tulles. See on laulu wõlu, mis ka meid peab aitama edasi õnnelikule tulewikule!

K. W.

Kukruse tuletõrje ühingu näitemüük õnnestus.

Üldine sissetulek 23.000 s. ümber.

Pühapäewal, 26. juunil korraldas Kukruse Wabatahtlik Tuletõrje ühing näitemüügi. Näitemüük oli kawatsetud korraldada kohaliku algkoolimaja õuel, kuid wihmase ilma tõttu oldi sunnitud selleks loobuma ja näitemüük peeti algkooli ruumes. Rahwast oli rohkesti ja näitemüük õnnestus kõigiti. Õhtuks selgis ilm ja eeskawa wõis jatkata wäljas kaskedega ja ilutuledega piiratud murul, nii nagu see oli wälja kuulutatud. Päewane sissetulek oli 23.000 sendi ümber.

Wokale enam tähelepanu!

Mis Wokas tehakse!

Woka astus ajalukku.

...„Olen haleda ja tundeliku südamega, mitte ei wõi näha, kui teistel hästi weab..." Kahju on kohe waadata ajalehešt, kui ikka kirjutatakse, et waat kus Walastes pussitati peol, kuidas Kahulas seltsielu soiku jäänud, kuidas K.-Järwe kirjasaatjat toimetuse poolt karistatakse wale teadete saatmise pärast, kuidas Sompa seltskond oma rahwawalgustajaga wägikaigast weab, ja jumal teab kuidas selle Jõhwi alewigagi asjad on, siis kohe mitte ei wõi enam küünalt waka alla jätta, peab ju ometi oma kodukülа ka kuulsaks tegema.

Ja ma olen kindel, et kõik lugejad on olnud arwamisel, et ega sääl Wokas wist midagi, ega kedagi pole, kes teda suudaks ka kuulsaks teha, — hästi reklameerida.

O, see on suur eksitus! Meil siin on palju wängemaid suurusi, ja palju wängemaid uudiseid, kui seda arwata wõibki.

Kohe ei tea, kust alata, kas hakata ennem terwe selle küla hingeomadusist pajatama, (on ju teine nii wäga lähedal endale) wõi üksikuid suurusi kroonima. Algan siiski esimesega. On üks kange rahwas siin põhjarannikul need wokalased. Ei mingit järelandmist, ei mingit ühtekuuluwust teistega. Kas olgu kahjuks wõi kasuks aga järele ei anna. Iga mees paneb teisele jala taha, kus aga saab, ja oh siis seda rõõmu ja lusti, kui teine komistab. Olgu näiteks wõi seegi wäike blondpeaga „täismees", kes paari aastaga $1^1/_2$ miljonit tummaks lõi, et külarahwal parastamiseks ainet anda, sest tolle „täismehe" ema olla omalajal wäga suur ja wäga elaw parastaja, ja mis peaasi, jõukas olnud. Just seda wiimast asjaolu ei wõinud keegi heasüdamega näha. Nüüd ta on waene, enam ei suuda ta kadedust äratada.

Ja selliseid, haljaltoksalt raagudele tulijaid on meil palju.

Teine näide, mis näitab kangust on see, et wist juba 9 wõi 10 a. käib küla wallaga kohut. Põhjuseks on koolikrunt ja praegune maja, kus wallawalitsus asub. Küla 9 peremeest tahawad seda oma pärisomaduseks, ja mingisuguste dokumentide põhjal neil õnnestuski talukohta omale saada, ent maja on praegust weel walla waldamisel Ja wald pingutab siis jälle elanikkude püksirihmu, sest kohtukulud on suured. Ei wõi öelda, millisena see protsess lõpeb, ent tüübiline wokalane muhab habemesse (kuigi need taluperemehed, peale ühe habet ei kanna), sest meeleolu on üpris mõnus. Talukoha müügist saawa summa jaotawad nad ära, ja eks see ole puhas raha— Aga paljud ütlewad, et see on mustalt saadud.

See oli nüüd üldiselt iseloomustatud, aga meil on ju ka üksikuid pärle, kes kuulsad.

Kes juba wanad on, nendest ei taha ma kirjutada, aga uutest küll.

Woka asunduses on meil mees, kes alles päris wärske pärl. Kuulsuse omas ta möödunud riigikogu walimistel. Nimelt oli ta wäga energiline põllumeestekogude liider; ainult imestama paneb tolle mehe poliitiline meelsus. On wist õige, kui nimetada teda tuulelipuks. 4—5 aastat tagasi oli see mees äärmine sots, siis oli asunik ja nüüd wõitleb juba kogumeeste lipu all. Ainult tagajärgi ei saawuta ta kusagil. On teda wist kaalutud ja kerge leitud olewat!

Nüüd, wiimastel riigikogu walimistel sai ta isegi sellise häbematusega hakkama, et isegi noorsoo ühingu tuletõrje haru pritsiwankrit tarwitas erakonnale hääletajate walimispunkti wedamiseks. Ma ei tea, kas ta ka nüüd erakonna südant ei pehmenda, ning teda tulewastel riigikogu walimistel esikandidaadiks ei seata. Ümbruskonna kodanikud paluwad muidugi jumalat, et sellist õnnetust ei juhtuks.

Ja kui juba pärlidest rääkida, siis muidugi peab seda tegema ka Don-Juanidest. üks on muidugi kõige kuulsam igalpool, seda ei salata, nii ka meilgi. Wähemaid wendi on ju ka, aga nendest ei maksa könelda. Aga ega sellest suurusestki kerge kirjutada pole. On ju teine nii suur hüpnotisöör. Iseäranis õrnema poole suhtes. Ja pole wist palju mööda lastud märgist, kui rahwas omawahel teda Rasputini tiitliga kaunistanud.

Selle wõluriga on ainult selline häda, et naised ei pea kuigi kaua wastu tema juures. Teeb elu wist põrguks, ning näitab ust. Aga peretütred trügiwad ligi ja wanemad toetawad tagant, nii et, ta peab minema! Nii et, küla ise seisab alati hää selle eest, et ainet oleks millest könelda! Ja eks wist nüüd Wokagi ole ajalukku astunud.

„Kodukaunistaja".

Kolmikklubi wõistlused kergejõustikus.

Korraldati läinud pühapäewal Peeteristil.

Pühapäewal kohtasid kergejõustiku kolmikklubi wõistlusel Peeteristil Narwa n. ü. „Astra", Peeterristi haridusseltsi spordi osakond ning Meriküla. Kuna koos olid Ida-Alutaguse paremad maasportlased ning Narwa tuntuimad noorsportlased, siis kujunesid ka wastawalt tulemused wõrdlemisi headeks.

Wõistluste tulemusi:

100 mtr. Kabral („Astra") 12,1; Õun („Astra") 12,2; Jakson (Meriküla).

400 mtr Õun 59,2; Siig (Peeterristi) 60,0, Amer („Astra").

1000 mtr. Nillow (Peeterr.) 4,48, Jürgenstein („Astra") 4,54, Räsa (Peeterr.)

4 X 100 mtr. I. „Astra" 50,2 (rek. kordam.) II. Meriküla, III. Peeterristi.

Kaugus: Jürgenstein 5,75, Kiiwer (Peeterr.) 5,48, Jakson 5,31.

Kõrgus: Amer 152 (uus rek), Kiiwer ja Alber („Astra") 147.

Teiwas: Kabral 280, Jakson 270, Kolk („Astra") 260.

Ketas: Jakson 34,17, Kabral 30,18, Weidendam („Astra") 29,50.

Kuul: Weidendam 11,42, Jakson 11,30, Kabral 10,15.

Oda: Kabral 54,08 (!), Weidendam 48,02, Kiiwer 42,50.

Wõistlusi jälgis suur hulk Peeteristi ja ümbruskonna elanikke.

Töölisel jäi jalg teerulli alla.

Teisipäewal jäi Jõhwis Narwa mnt. bituneerimisel töölisel Aliide Aleksinal jalg teerulli alla ja sai tugewasti muljuda.

Tütarsaare mehed Wiru rannikuil kartulaid ostmas.

Neil päewil saabusid Tütarsaarest Mahu, Purtse ja Moldowi randa, Tütarsaare mehed, et siit kartulaid osta. Mitmedki talumehed said oma wiimasest kartulitest sedapuhku lahti. Kartulite eest makseti 1 kroon kotist. Neljapäewal lahkusid saarlased Wiru rannalt.

Narwa—Tartu tennises.

Laupäewal kohtawad Narwas Kreenholmi spordiklubi wäljakuil tennise linnadewõistlustel Narwa ja Tartu. Ühtlasi toimub wõistlus ka üleriiklikkude tennise esiwõistluste tsüklis.

Narwat esindawad meestest dr. Hoffmann, Grünthal, Siimenson, Werberg, Säkk ja Must. Naistest pri-id Towlerid. Wiimased mängiwad ka kuuldawasti koos paarismängus. Meeste- ja segapaarismängus pole paarid weel kindlad, kuid nad koostatakse eelpool tähendatud mängijaist. Tartu wõistluskoosseis pole praegu weel Narwal teada.

Narwalased Pärnu wõistlema.

15. juulil peetakse Pärnus ühes II. Eesti skautide suurlaagriga ka IV üleriiklik skautide spordipäew, millest ka Narwa malewa wõtab osa.

Samuti sõidawad kaasa ka ujujad, pesapallimeeskond, kombineeritud teatejooksu- ja sõudemeeskond, skautliste erialade wõistlejad jne.

Kokku on wõistlejaid peale 30. Sportlaste juhiks ning ühtlasi ka Pärnu spordipäewa peakorraldajaks on Narwa skaute malewa abiwanem nokm O. Hindus.

W. Neggo Walga ühisgümnaasiumi direktoriks.

Kolmp., 29. juunil oli Walga linna ja maa haridusnõukogu koosolek, kus toimus ühisgümnaasiumi juhataja walimine. Kümnest kandidaadist walitti ühisgümnaasiumi juhatajaks senine Narwa linna ühisgümnaasiumi inspektor Wiktor Neggo.

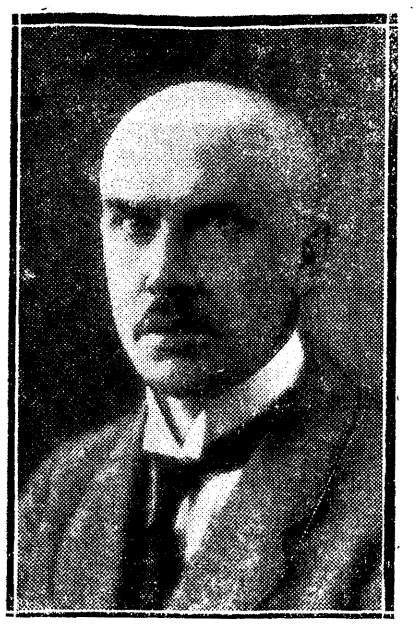
Ühinewad oma huwide eest.

Restoraaniteenijad koonduwad ühinguks

Narwa restoraani-, kohwikute- ja sööklateenijate algatusel kutsutakse lähemail päewil kokku tähendatud kutseala teenijate üldkoosolek, et panna alus Narwas tugewale kutseühingule.

Selletaolise organisatsiooni järele tunti kohapeal juba ammu wajadust, kuid algatajate puudumise tõttu ei saadud selle teostamisele asuda. Nüüd aga, kus samased organisatsioonid on juba loodud mujale prowintsi, on Narwa restoraniteenijate hulgas jõutud arusaamisele, et oma kutsehuwide walwel seismiseks tuleb paratamatult ühinguks koonduda. Esimene koosolek organiseeriwa toimkonna walimiseks ja eeltööde tegemiseks peetakse pühapäewa õõsel wastu esmaspäewa, kuna muulajal restoraaniteenijail puudub kokkutulemiseks aeg. Peatume edaspidi weel pikemalt sama küsimuse juures.

— —



Riigikoguliige Mihkel Juhkam, Jõhwi laulupäewa peokõneleja.

Kalliwere saab rahwamaja.

Neil päewil Jngeri haridusseltsi koosolekul otsustati ehitada Kalliwere külasse uue kiriku juure rahwamaja. 280.000 sendi eest ostetakse Türsamäelt härrastemaja, mis lammutakse ja wiiakse Kalliwere külasse.

Rahwamaja ost, kohalewedu ja ülesehitamine läheb kokku maksma 1.000.000 senti.

Ehitamisest wõtab osa ka kohalik tuletõrje selts.

Loodetakse saada toetust rahwamaja üleehitamiseks haridusliidult, tuletõrje liidult ja Piirimaade kultuurkapitali kassast.

Suur sümfoonia kontsert.

Narwa muusikute ühing korraldab esmaspäewal, 11. juulil s. a. kell 8.30 õht. suurema sümfoonia kontserdi koondatud 40 mehelise orkestriga Narwa-Jõesuu kuurhoone aias, mille sisseturlek läheb tööta muusikute abiandmise kassa heaks. Kuna Narwas sarnast suurearwulist orkestrit harwa kuulda on, siis töotab tähendatud kontsert õige huwitawaks kujuneda. Pääsetähed 40—25 sendini eelmüügil kuurhoones ja Pimeaia kassas.

Wiru rannikul hea räimesaak.

Wiimastel päewadel on Wiru rannikul Toilas, Türsamäel ja Walastes olnud wäga hea räimesaak. Türsamäelt weeti püütud räimi weoautoga Mustwesse jne. Räime tuhat maksis 30 senti Purtse-rannas olid räimed kallimad; siin maksis räime tuhat 50—60 senti ja saak oli niiwõrd rikkalik et weeti hobuse-koormatega rannast ära Suur puudus on ainult soolast ja tünnidest, kuna wärskelt kõiki müüa ei saa.

Olete omale juba ostnud romaan „Rohelised silmad"?

Pühapäewal, 3. juulil 1932. a.

Jõhwi IV. laulupäew

Pühapäewal, 3. juulil 1932. a.

Esinewad kõik ümbruskonna laulukoorid.
Ühendatud laulukoore juhatawad härrad E. Mesiäinen ja P. Weewo.
Pasunakoore juhatab E. Knuude.

Kawas:

I. Rongikäik läbi alewi peoplatsile. II. Awamine (kell 16). III. Ühendatud segakoorid. IV. Peokõne. V. Ühendatud pasunakoorid. Ühislaule kooridelt publikumiga, pasunakooride saatel. Lõppsõna.
Pääsed: Toolid 1 kroon, pingid 50 senti, seisuplats 35 senti. Õpilased ja sõdurid 25 senti.

Sama päewa õhtul Jõhwi ühisgümnaasiumi saalis kell 20
Agnes Taari 5 waatusline näidend
Tants puhkpillide orkestri saatel. **„Emake maamuld"** Tants puhkpillide orkestri saatel.
gümnaasiumi wanemate klasside õpilastelt.
Pääsed: I ja II rida 1 krooni, II pl. 50 senti, III pl. 35 senti, õpilastele ja sõduritele 25 senti.

Majade ja muude varanduste edasikindlustamisel pöörake

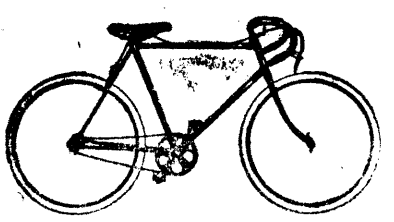
K./S. „EESTI"

esindaja poole Jõhvis, kus preemiamaksudega Teile vastu tullakse.

Rakvere tän. 7-a.

„Eesti" on eesti meeste oma selts.

Tollikõrgendusele vaatamata müün vanad tagavarad



jalgrattaid ja üksikosi
endise odava hinnaga.

A. Schmidt Jõhvis, Turuplats 10

Müüa saali-mööbel ja muud majakraami. Küsida dir. G. Rosenbergilt Jõhwi gümnaasiumist.

JÕHVI HAIGEMAJA
Juhataja H. LASBERG.
Igasuguseid haigeid ja sünnitajaid
võetakse vastu igal ajal.
Haigemaja telefon nr. 50.
Juhataja telefonid 26 ja 27.

Jõhvi Tarvitajate Ühing
Peakauplus
Jõhwis, Turupl. 9, telef. 1.

ABIKAUPLUSED: Raudil (omas majas), Toilas, Järwel, Walastes.
Oma kaubaladu Jõhwi raudteejaamas. Oma korralik sissesõidu hoow peakaupluse juures.

Põllumeestele soodne juhus masinaostuks
Deering ja Mc Cormick
rohunilitjad, hobuserehad ja wiljalõikajad weel saadawal.
Ehitajatele rauakaupa, tsementi ja lupja, wärnitsat, wärwe jne.
Majanduskaubad: suhkur, sool, kindlate päewakohaste hindadega.

ETK ja Puhk ja Poegade suurweskite jahude ladu.

Ühingul on liikmeid 365. Kuni 1. juulini 1932. a. 6 kuu läbimüük 14,5 miljonit senti. Käesolewa aasta peakoosoleku otsuse põhjal makstakse liigetele 2% ostupreemiat. Astuge tarw. ühingu liikmeks ja ostke kõik kaubad omast ühingust.

Ülikooli juubeli puhul
ainuke eesti õlu
„LIVONIA"
Jõhwis müügil, turuplats 1.
Telefon 24.
Ladupidaja A. LINNO.

Wajataks heina ja muule põllutööle Edisse suuremal arwul
Kaupa teha Jõhwis Krediitpanga hoowis 6 juulil kella 10 kella 1-ni.
meestööjõudu.

Alut. Teat. tellimisi wõtawad wastu kõik postkontorid Eestis.

Unitis viribus!

Rahvusvahelise majandusliku solidarismi sümbol — ühistegevuse vikerkaarivärviline lipp lehvib täna üle maailma.

Täna on 10. rahwuswaheline ühistegewusepäew. Määratud hulgad ühistegelasi wahetawad sellel päewal wennalikke terwitusi ja önnesoowe ühistegelise ltikumise põhimõtete ja maailma rahu mõtte heaks.

Sellel päewal mälestatakse kõige maade suuremaid ühistegelasi, kes peale rasket teeneterikast tööd inimsoo heaks lahkunud manalasse. Need nimed kõlawad igas ühistegelises asutuses ja iga ühistegelase rinnus — Raiffeisen, Schulze-Delitch, Gide, Makswell, Kampelik j. p. t.

Majandusliste raskuste surwe ajal, mis pikemalt ja raskemalt kui kunagi warem lasub kultuurriikidel, on ühistegewus mitte ainult kindlustanud kättewõidetud seisukohti, waid on ka juure wõitnud uudismaid. Iga riigi majanduslikus ja kultuurelus on ühistegewusel wäljapaistwam koht.

Töötades puht majanduslikes oludes, ühistegewusel pole sisuski midagi ühist majandusliku materjalismiga, n. n. „isikluse sotsialiseerimisega", mida taotleb Marksi õpetus. — Ta tõuseb, kuulsa prantsuse ühistegelase Gid'i üteluse järgi, — „kõrgemasse sfääri, kus majanduslik mõiste ühtub moraaliga ja materialistlikud kasupüüed ligimesearmastusega..."

Koondades oma ümber liikmeid, ühistegewus ei awalda surwet nende isikluse iseloomustawate omaduste kaotamiseks, ta ei tee neist majandusliku masina elutuid osi, nagu kommunism. Wastupidi, kultuurne isiklus ja tema hingelised wäärtused saawad eriti hinnatud a u s u s e ja t ö ö k u s e kapitaliseerimise näol.

Ühistegewus kaswatab majanduslikult iseseiswaid ja initsiatiiwi-wõimelisi kodanikke, kes moodustawad riigile aktiiwsemat ja tugewamat rahwakihti.

Eesti ühistegewusel on juba 30 a. eluiga seljataga. Ühistegewusega on seotud kõik meie majandusliku kultuurilise ja poliitilise arenemise aastad.

Ei ole wist ühtegi praegusaja awaliku elu ja riigi tegelast, kes ei ole omal ajal ühistegewuse põllul töötanud ja seal oma seltskondliku ning poliitilise tegewuse esimesi kogemusi omandanud. Ühistegewuse lewitamine ja süwendamine oli siis üldrahwuslik ülesanne, ta koondas oma ümber inimesi igasugustest kihtidest, linnast ja maalt. Ühingutest leidsid toetust ka meie kultuurilised ettewõtted. Siis meie olime wõõra rahwa surwe all ning ainult ühitegewuse läbi näis wõimalik kõige wiljakamalt oma rahwa kasuks töötada.

Ka meie riigi loomise päewadel ja wabadussõja ajal oli ühistegewus oma abi andmas. Ühistegewuse asutuste poolt antud Ajutisele walitsusele summad wõimaldasid meie saadikutel Lääne-Euroopasse sõita suurriikidelt iseseiswuse tunnustamist nõutama ja wabadussõjawäelastele w a r u s t u s t muretseda.

Praegusel ajal on muidugi paljugi muutunud. Poliitiliste parteide keerised ähwardawad meie ühistegewuse hoonet kõigutada ning ühistegewust teha poliitiliste huwide tallermaaks. Kuid sellewastu tuleb kõige abinõudega wõidelda, tuleb jõudu kokku tõmmata, et wabastada ühistegewus kardetawate haaramiste eest. Seda nõuab riikluse tunne, meie iseseiswuse tulewik.

Meie usume et Eesti ühistegewus jääb truuks ühistegewuse loowale, wärskele waimule ning suudab takistamatult meie rahwast majanduslikult edasi wiima ja sotsiaalolukordi parandama.

Liitume meie wanema ühistegelase Jaan Tõnisson'i sõnadega: — „Eesti ühistegelise l i i k u m i s e algupäewade mäletus aidaku uuesti elustada tõsist ühistegewuse waimu meie rahwa keskel!"

Sest:
Unitis viribus — ühenduses on jõud!

— —

Rootsi Kroonprints Gustaw Adolf — Narwa aukodanikuks!

Narwa linnawolikogu oma wiimasel koosolekul, 28. juunil, otsustas walida Tema Kuninglik Kõrgus Rootsi Kroonprints Gustaw Adolfi N a r w a l i n n a a u k o d a n i k u k s. Sel puhul koostati aukodaniku diploom, mis Kõrge Külalisele pidulikult üle antakse.

Aukodaniku diploomi tekst on järgmine:

„T e m a K u n i n g l i k u l e K õ r g u s e l e R o o t s i K r o o n p r i n t s i l e G u s t a w A d o l f i l e."

Kaugelt üle aastasaja kuulus Narwa linn Rootsi Kroonile. Narwa linna seitsmesaja aastasesse ellu on see ajajärk eriti heledasäralisena ja kaunina püsima jäänud. Narwa kodanikud ei unustanud soodustusi ja wabadusi, mis Rootsi walitsemise ajal Narwale Rootsi kuulsate kroonikandjate poolt antud.

Narwa all on eestlased ja rootslased palju kordi kõrwuti wõidelnud ühise waenlase wastu. Narwa linnal oli õnn oma kantsidel wõitlemas näha Rootsi geniaalsemat sõjakangelast Karl XII

Soowides wälsendada oma erilist lugupidamist ja austust Rootsi maa ja rahwa wastu ja arwestades tihedaid sidemeid, mis kõidawad Narwa linna Teie kodumaaga ning kasutades röömustawat juhust tänase Teie külaskäigu puhul Narwa, otsustas Narwa linnawolikogu omal koosolekul 28. juunil 1932. a. walida Teid — Kuninglik Kõrgus — Narwa linna aukodanikuks, tõendusena, et Narwa linn Teie isikus kõrgelt hindab Teie Kuningliku Kõrguse ja Rootsi rahwa sõprust, — ja paludes Teid seda walimist lahkesti wastu wõtta.

Narwas, 2. juulil 1932. a. **(allkirjad).**

Kummalised kihlweod Wirumaal.

Kaotajad tühjendagu „kullakambri", kaswatagu tiritamme ja andku oma naine üheks ööks wõitjale.

Wiimasel ajal on Wirumaal W. wallas läinud moodi milmesugused kihlweod. Rahapuudusel tasub kaotaja enamasti wõitjale ikka natuuras. Weetakse kihla iga wäiksemagi asja pärast. Nii wedasid hiljuti kihla K. küla kaks noort peremeest A. S. ja P. U. selle peale, kas on W. wallas ametis mees- wõi naissekretär. Lepiti kokku, et kaotaja peab wõitjal kolm korda puhastama wäljakäigukohta. Enamik walla kodanikke teawad muidugi, kuidas lugu tegelikult peaks olema, kuid sellele waatamata suutis A. S. panna P. U-d uskuma, et olewat ikka naissekretär, kellel weel koguni kaks abilistki, nimelt üks härra ja üks preili. Peasekretär ise ei tegewat tööd, waid ainult kontrolliwat alluwate tegewust. Nii ei aidanud P. U-l muud, kui pidi minema sõbra „kullakambrit" tühjendama. Lõpuks liiku tehes ja imestades wiina suurt mõju inimeste peale, mindi jälle waidlema selle üle, kas wiin jõuab ka kustuma kippuwat armastust uuesti ülesse soojendada. Jällegi läks waidlus kihlweoni. Nüüd aga pidi kaotaja laskma wõitjat wähemalt üheks ööks oma naise juure magama.(?) Siin aga suutis P. U. oma sõbra uskuma panna, et wiin seda tõesti suudab, sest isegi W. wallas muretsewat mõned abielunaised endale armukesi wiina abil. Teine peaks nüüd loobuma üheks ööks oma naisest sõbra kasuks. Kuidas aga suhtuwad meeste õrnemad pooled kihlweo tingimustesse, see on alles selgumata.

Kusagil simmanil läksid kaks sama küla piigat waidlema küsimuse üle, kas wõiwad abielunaised kurameerida wallaliste meestega. Waidlus läks kaunis ägedaks. Et kindlaks teha, kummal õigus, otsustati teiste simmaniliste nõuandel walida 5-st mehest ja 5-st naisest koosnew jury, kes pidi asja otsustama. Kaotaja pool pidi aga terwe jury juuresolekul kaswatama tiritamme. Jury, silmaspidades asjaolu, et walla ühe tähtsama seltskonnategelase abikaasa annab eeskuju, pidades „wahekorda" ühe läbikukkunud riigiteenijaga, milline teguwiis seltskonna silmis niiwõrd harilik, et keegi ei pööra sellele erilist tähelepanu ja et isegi proua teinepool üllewat ainult: „Kui kallimaga riidu lähed, siis tule aga jälle minu poole, mulle kõlbad sa ikka" — Kõige sellega arwestades jury otsustas, et abielunaine wõib küll kurameerida wallalise mehega. Nõnda pidi siis wastupidist wõitja hakkama kaswatama tiritamme. Et wiimane aga keeldus seda tegemast, sunniti teda wägisi oma jalataldu taewapoole hoidma. See tehtud, läks simman jälle harilikus korras edasi.

Eesti enamlaste ridades lõhed.

Palwadre ja Wallner tunnistati kodanluse järeljooksjateks.

J. P a l w a d r e (meie riigikohtuniku wend) ja W a l l n e r (omaaegne Eesti maapäewa esimees) olid senini Wenemaal eesti enamlastel filmapaistwamateks juhtideks. Nüüd on nad aga sattunud oma kaaslaste wiha alla, nagu seda nähtub „Edasist." See leht kirjutab:

Kes oli Palwadre ennem?

Enne sõda oli ta wirk kaasajooksja Koodi Jaani, papp Põllu ja teiste marukodanlaste ning marurahwuslaste haridusseltsides, manades kurjalt („Päewaleht" nr. 154, 1914.), et eestlased pidawat „oma waimlise arenemise selle rahwa hoolealla andma, kelle hulgas ainult 20 protsenti kirjaoskajaid on." Sellest hädast saab Palwadre wäljapääsu ainult ühises wäerinnas eelnimetatud härrasmeestega Koodi-Jaanidega ja Põldudega.

Maailmasõja ajal, kui kogu eesti kodanlus truimalt kui kunagi ennem lömitas tsaariwalitsuse ees, demonstreeris ka pärastine kommunist Palwadre koguni kärarikkalt oma truudust tsaari wõimule.

„Andke meie kätte need sakslase — A. S.) sõjariistad, see laskemoona tagawara ja need liikumise wõimalused, siis põlwitab meie ees terwe maailm" — hüüdis sama Palwadre „Tartu Päewalehe" nr. 186, 1915. a.

Sel ajal, kui enamlaste partei propageeris tsaariwalitsuse lüüasaamist, kui partei kõik teeb selleks, et imperialistlikku sõda muuta kodusõjaks kurnajate wastu, siis teeb J. Palwadre wäikese Tartumaa Napoleoni taskuwäljacandena suuri sõnarõõgatusi terwe maailma waldamisest, tahab terwet ilma tsaari werise rusika ette põlwitama panna.

Isegi weel 1913. aastal, kui Palwadre sõjaaegsed liitlased, — Koodi-Jaanid, juba kurjalt kirusid tsaari waimu, saab J. P. kommunistliku kõrgema kooli seintes hakkama kõige mustema wene schowinistliku tembuga, kaitsedes oma loengutes tsaari imperialismi.

Niisugust kindlat, enamlusele täiesti wõõrast liini, kodanluse järele jooksmist, leiame Palwadrel kõigis ta töödes.

Nüüd wast öeldakse, et see pisuke wana on, wanad wead, et Palwadre pärast oma eksitused parandanud on. See on lori. Ainult m a s k e e r i n u d on ta neid rohkem.

Weel 1931. aastal, wahepealsest ajast rääkimata, ajab W. Palwadre oma kirjatöödes edasi sama rahwusdemokraatlikku poliitikat, püüdes puhtaks pesta Eestimaa kodanlust tööliste weristamise ja interwentsiooni süüst. Oma teoreetilises töös on Palwadre jäänud samaks kontrrewolutsioonilise rahwusdemokratismi esimaadlejaks, nagu nägime ülemal — tsiteeritud artiklis.

Samal ajal teeb Palwadre Eestimaa kodanluse ja nuhkide röömuks kõige julmemalt maha EKP-d ja tema juhtiwat kaadrit, parema edu saawutamiseks isegi Eesti töörahwa kommuna walitsuse dekreete wõltsides.

Materdades maha EKP-d maskeerides kulakaid ei saa Palwadre muidugi wõtta ka tõelist proletaarset seisukohta usu wastu, waid paremal juhusel, maskeerimiseks jõuab nii Palwadre-kui ka teised rahwusdemokratismi „apostlid", wälja waid liberaalse kodani luse seisukohani usu „wastu".

Muidugi ei aja ainult Palwadre sellast kodanlist poliitikat usu suhtes. Seda leiame ka mitmete teiste lähemate wõi kaugemate rahwusdemokraatide töödes.

Waatame näiteks professor Wallnerit. Mida leiame selle inimese töödes?

1918. aastal, kui prof. Wallner juba oli kommunistliku partei liige, laotas ta weel laiali kõige kihwtisemat antisemitismi, seda wene ja kogu ilma mustasajalist, praeguste fašistide tööriista.

Oksjon roima paigal.

Warja külas kolksus oksjonihaamer.

Neil päewil peeti Wirumaal Warja külas röövmõrtsuka läbi langenud kaupmehe Kanguri kaupluses teistkordset oksjonit. Müüdi peamiselt klaas-, kiwi- ja emailriistu, teed, äädikat jne. Peale riidekauba, mille eest sisuski wähegi hinda anti, müüdi kiwi-, klaas- ja emailriistad naeruwäärt odawa hinna eest. Müüdi riiulitewiisi 20 kr. jne. riiulitäis. Ostjatateks olid kohalikud elanikud ja paar Jõhwi kaupmeest, nende hulgas ka kaupmees Saik, kes ostetud kauba kohe weoautodel Jõhwi toimetas, mida kaks tugewat koormat oli. Kohalik suurkaupmees A. Nurk oksjonist osa ei wõtnud. Müümata on weel pitsid, sukad ja peenkaup ning maja ühes kõrwalhoonetega. Oksjonil saadi müüdud kauba eest üle 2000 krooni.

Mees otsib naistes kuradit.

Jõhwilase wihawaen õrnemasoo wastu.

Jõhwis elutseb oma wanemate juures ja teeb tööd keegi Artur S., kellel iseşugused waated „naisküsimuse" üle. Ta tuli arwamisele et naistes, eriti tüsedates, pesitseb mitte keegi muu kui wanakurat ise. Kuradi wäljatõrjumiseks naiste kehast S-il on wäljatöötatud oma kindel programm. Nähes koperdamas kusagil ükskult mõnda kaalukamat naisolewust, liigub ta sinna poole pühaliku ükskõikse näoga, saades weidi mööda, keerab ta järsku ümber ja haarates jõuga tagant naise õlgadest kinni ning hakkab teda põlwega togima. Selles, arwatawasti, seisabki kuradi wäljaajamise protsess. Muidugi suur wõib olla naise ehmatus ja sellele järgnew rabelemise müdin.

Et Jõhwi alew pole kuigi suur ja muutub kitsaks tema tegewusalale, siis siirdub ta ka „prowintsi".

Nende päewade jees S. gastroleeris Kohtla-Järwel, otsides seal naisi suurema „tonnaažiga".

Mees kolas kaewanduses paar päewa ringi ja jõudis wiimaks üht „kuradipesa" tuulutama hakata, kuid teised naised jookstd õigel ajal appi ja sundisid „kuradipeksja" taganema.

Artur S. on omalajal keskkooli lõpetanud ja isegi ülikoolini siirdunud, kuid hullustuse hoo tõttu pidi sealt lahkuma. Wiibides mõni aeg Seewaldis paranes S. niiwõrd, et ta lasti koju wanemate juure, kuid nüüd hullustuse hood hakkasid jälle peale käima, wäljendudes naiste tagaajamise näol.

—

Inimese elu arwudes.

Üks Inglise õpetlane on wälja arwanud, et iga inimene ühe kolmandiku oma elust unes mööda saabab. Enda arwamist põhjendab see õpetlane järgmista andmetega:

Inimene päewa jooksul:

Magab	8 tundi	— min.
Sööb	1 „	30 „
Teeb tööd	7 „	— „
Lõbutseb	3 „	— „
Liigub	2 „	30 „
Tualett	1 „	— „
Midagi ei tee	1 „	— „
Kokku 24 tundi	—	min.

Nii siis, kui inimese elu 60 a. kestab, kujuneb tema elu järgmiselt:

20 a.	— kuud	inimene	magab
3 „	9 „	„	sööb
17 „	6 „	„	töötab
7 „	6 „	„	lõbutseb
6 „	3 „	„	liigub
2 „	6 „	„	teeb tualetti.
2 „	6 „	„	ei tee midagi.

Mis liikumise puutub, arwab õpetlane, et inimene, kes 60 a. elanud, teeb selle ajaga 162.000 kilomeetrit, s. o. kaugus, mis enam kui neli korda maakera ümbermõõdust pikem.

ÜENÜNP osak. näidendõhtu.

Pühapäewal, 3. juulil s. a. korraldab ÜENÜNP-Peetri osak. linna wabat. tuletõrje seltsi alas (Tulewiku tän.) näidend-õhtu. ÜENÜNP osak. näitetrupi poolt kantakse ette kahes pildis naljamäng „Kolmandal korral". Hiljem on publikule jalakeerutus. Pääsmed näidendile ja tantsule kokku 25 senti. Näidendõhtu algus 3. juulil kell 3 õht.

— —

Narwa Naisseltsi juhatus palub kõiki oma liikmeid,

kes tahawad Rootsi kroonprintsi wastuwõtmisest osa wõtta, ilmuda 2. juulil kell 8 homm. Naiseltsi ruumidesse.



Olid liialt joobnud.

Narwas olid joobnud olekus awaliku kohta ilmumise pärast wahtall politsei arestimajas Johannes S., Eduard Teiwas, Rudolf R. ja Richard Metsküll ja Narwa-Jõesuu politseiarestimajas M. Semjonow, Nikolai R. ja Nikolai Sergejew.

Hooletu majaperemees Narwas.

Neil päewal wärwis Rüütli tän nr 20 majaomanik wihmawee toruşid, kuid ei seadnud ülesse peale wärwimist kaitsepuid. Nii määris mööndamineja Karl Ritland oma mantli wärwiga. Ritlandi awaldusel wõeti majaomanik hooletuse pärast wastutusele.

Pidas iganenud loaga laskeriista.

Püssis wõeti wastutusele H. Tagan laskeriistaloa mitte uuendamise pärast.

Peksis ja ähwardas.

Waskнarwa elanik Peeter Sudakow teatas ametiwõimudele, et kohalik elanik W. oli peksnud teda ja ähwardanud.

Samuti löönud mõni päew tagasi põhjuseta Kiwiõlis Mihkel S-i Karl Paulbergi nimeline isik.

Elasid iganenud peatusloaga.

Kiwiõlis wõeti wastutusele Natalie Krõlow, Sergei Mironow, Sergei Marosow ja Boris Morosow iganenud peatusloaga elamise pärast.

Õnnetujuhtumisi kaewandustes.

Läinud nädala jooksul said kergelt tööde juures wigastada Kukruse, Kiwiõli ja Kohtla-Järwe kaewandustes 3 töölist.

Katoliku kirikus Narwas

pühapäewal, 3. juulil misja laulukooriga ja jutlus eestikeeles kell 11 homm. Õhtujumalateenistus kell 5. õhtul.

Narwa tööstuskoolis

lõpeb praktiline õppetegewus 4. juulil. Puhkeaeg koolis kestab kuni 4. augustini. Teoreetilistes ainetes koolitöö lõppes ühel ajal keskkoolidega, samuti algab sügisel õppetöö teoreetilistes ainetes ühel ajal keskkoolidega.

Uute õpilaste wastuwõtmine on 26 aug. kell 10 hommikul.

N. E. s. „Ilmarise" liikmeid,

naisgrupi, laulukoori- ja lawategelasi palutakse ilmuda laupäewa hommikul (2. VI) täpselt kella 8-ks seltsi ruumidesse ühiseks rongikäiguks — T. K. K. Rootsi kroonprintsi külaskäigu puhul.

Pauluse kirik.

Esmaspäewal, 4. sp. kell 7 õhtul peetakse jumalateenistus Narwa Pauluse kiriku ruumis, Uus liin. Jutlustab cand. J. Kimmel. Laululehed.

Kohtla-Järwel harrastatakse sporti.

Kohtla-Järwe kaewanduse töölised waatamata raskele füüsilisele tööle, harrastawad sporti. Heidetakse oda, tõugatakse kuuli. On olemas ka paar wolley-meeskonda, kes peaaegu igal õhtul omawahel agaraid wõistlusi peawad. Wõisteldakse ka ümbruskonna asunduste wolley-meeskondadega.

Waremalel aastatel õitses siin ka jalgpall, kuid tänawu on näha waheft ainult n. n. „ühe wärawa unenägu".

— —

Riigi Põlewkiwitööstus

Juhatus ja müügibüroo
Tallinna, Walli tän. nr. 4.
Telegr. aadress: „Peapõlewkiwi".
Telefonid: 450-85 ja 450-62.

Saaduste hinnakiri:

Kaewandused ja õli- ja bensiiniwabrik
Kohtla-Järwel ja Kukrusel.
Õliladu Tallinna sadamas.
Omad bensiinimüügi automaadid Tallinna sadamas ja Kohtla-Järwel.

		Franko Kohtla	Franko ladu Tallinnas	Frarko sihtjaam
1.	Põlewkiwi I-a sort waguniwiisi per 1000 kg. netto	Kr 5,50	Kr. 8,50	Kr. —
2.	„ I-b „ „ „ „ „ „	„ 4,90	„ —	„ —
3.	„ II-a „ „ „ „ „ „	„ 4,—	„ —	„ —
4.	„ III-a „ „ „ „ „ „	„ 2,20	„ —	„ —
5.	Tooresõli, per 100 kg. netto	„ 5,50	„ 6,25	„ — (waat 5 kr.)
6.	Raskeõli A, B, C, per 100 kg. netto	„ 8,50	„ 9,25	„ — „ 5 „
7.	Estobitumen A, B, C, tünnides, per 100 kg. brutto	„ 9,—	„ 9,75	„ —
8.	„ D ja E „ „ „ „ „	„ 9,—	„ 9,75	„ —
9.	Asfalt-emulsioon, per 100 kg. netto	„ 9,50	„ 10,25	„ —
10.	Katuselakk, waatides, per 100 kg. brutto	„ 9,25	„ 10,—	„ —
11.	Fenolaat, per 100 kg. brutto	„ 8,—	„ 8,75	„ — (waat 5 kr.)
12.	Karbolineum „Estokarbolineum" A ja B, per 100 kg. netto	„ 14,—	„ 14,65	„ — „ 8 „
13.	„ „ C, „ „ „ „	„ 12,—	„ 12,75	„ — „ 8 „
14.	Raualakk, per 100 kg. netto	„ 20,—	„ 20,75	„ — „ 8 „
15.	Immutusõli A, per 100 kg. netto	„ 8,—	„ 8,75	„ — „ 5 „
16.	„ B, „ 100 „ „	„ 7,25	„ 8,—	„ — „ 5 „
17.	„ C, „ 100 „ „	„ 6,50	„ 7.25	„ — „ 5 „
18.	Asfalt-mastiks, per 100 kg. netto	„ 5,50	„ 6,25	„ —
19.	Wiljapnu-karbolineum, per liiter netto	„ 0,25	„ 0,25	„ — (waat 5 kr.)
	„ „ plekknõudes á 5 ltr.	„ 1,70	„ 1,75	„ 1,75
	„ „ „ á 10 „	„ 3,20	„ 3,20	„ 3,20
20.	Autobenslin, per ltr. netto	„ 0,27	„ 0,27	„ 0,30
21.	Mootorpetroleum, per kg. netto	„ 0,11	„ 0,12	„ 0,12
22.	Mootornafta, per kp. netto	„ 0,10	„ 1,11	„ 0,11
23.	Diiselnafta, per kg. netto	„ 0,10	„ 0,11	„ 0·11

Kõik kaubad saadetakse kui eritit kokkulepitud ei ole, wälja raudtee-lunamaksuga igasse Wabariigi raudtee-jaama. Arwestatud waadid wõetakse rikkumatult 3 kuu jooksul arwe-hinnaga franko Kohtla jaama tagas.

Alutaguse Kindlustusselts

Jõhwis, Turu pl. 2.

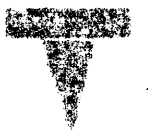
Kindlustab tule ja pikse õnnetuste wastu hooneid, koduloomi ja igasugu muud warandust.

Seltsi asjaajamist toimetatakse Ühispangas, kus ümbruskonna elanikel alaliselt ka muid rahalisi operatsioone on õiendada. Kõik kindlustuswõtjad on ühtlasi seltsi liikmed ja neil on õigus seltsi tegewusse puutuwais asjus igal ajal kaasa rääkida. Kinnitusmaksud antakse hoiule Ühispanka, kes neid panga liikmetele tarwiduse korral laenuks wälja annab. Seltsis kindlustatud warandused on kõik edasikindlustatud Eesti Ühistegelises Kindlustus-Keskseltsis. Soowiawaldusi wõetakse wastu ja antakse tarwilikke seletusi Jõhwi Ühispangas igal äripäewal töötundidel.

JUHATUS.

A. Sääsk

Jõhwi, turuplatz 6.





Suwe hooajaks jalanõud
Müügil oma tööstuse ja wabrikute tööd.

K.-Järwel

müüwad kõik suuremad kauplused
„Alutaguse Teataja"
üksiknumbreid.

Tähelepanu!

Herkules ja Swecia
heinaniidumasina omanikud seadke omad masinad heinaniiduks korda, osi saate
K/M. A. Willersi
juurest.
Põllumehed kellel niidumasinad töötamiskõlbmatud, ehk kellel puudub niidumasin, wõib ilmakuulsaid
Herkules
heinaniiljaid ja loorehasid osta odawa hinnaga
K/M. Willersilt
Jõhwist turu plats nr. 7.

üleriiklise ühistegevuse päeva puhul

Jõhwi ühistegelised asutised korraldavad
2. juulil kell 8 õhtul
Tarvit. Ühingu ees
muusika
ühistegeliste kõnedega.

PUUSÄRGI JA MÖÖBLI TÖÖKODA

Jõhwis. Turupl. 5. Jõhwis

Soodsal ajal valmis **puusärgid** äsjatoodi. ehtud odavate hindadega
Samas valmistatakse ka **mööblit** võrdlemata odavate hindadega
laua-kummutik ja kirjutuslaud.

Austusega
A. LUUD ja Ko.

Julius Kriis

Jõhwi Kaubamaja 10

Kõige soodsam ostukoht.
Omast tööstusest.
Sealsamas võtan ka tellimisi wastu hobuserllstade ja pehme mööbli peale.
hobuserllstad ja reisutarbed ning teised nahatööd.

Elektri aurulokid

kestawad 6 — 8 kuud ja
kauapüsiwaid weelaineid
tehakse *R. Lero juhtmelõõtsuses.*
Turu plats nr. 1 Jõhwis.

E. Wiini lauatehas

Jõhwi asunduses.
Müün ehitajaile häid oksteta woodertaudu odawa hinnaga.
Tööstusse on ülesseatud kõik woodertaudade walmistamise masinad.

Jõhwis, Turupl. 1 **A. Linno** *Jõhwis Turupl. 1*
Telefon 24
MAJANDUSTARBETE ÄRI
Müügil:
Servilsid, noad, kahvlid
Keeduabinõud: suures valikus
potid, pajad, Pärm engros.
„KARU" riidevärvide esitus.
„ALKO" veinide ja napside ainuesitus Jõhwis.

Rohu- ja värwikauplus
N. Pertens
Turuplats 5
Jõhwis.

Alati laos:
Maaldrivärvid
Värnitsad
Õlilakid
Emaillakid
Nahavärvid
Riidevärvid
Piirituslakid
Politur
Pesupulber
Seebikivi.

M. Pipenberg

Turuplats 3-a.
Jõhwi kõige wanem pagariäri.

Müügil kõik oma tööstuse saadused.
Alati saadawal limonaad ja kohwi.

Reisukohvreid

igas suuruses.
Seinatepeete ja bordeid
:: **suures valikus.** ::
Soodsate hindadega.
Soovitab
Alutaguse Õpetajate Ühing
— **Jõhvis, Turuplats, Ühispanga majas.** —

Saapakauplus
K. Abelow
Kaubamaja nr. 9 Jõhwis.

Müügil suwe-hooaja jalanõud suures walikus.
Lakkkingad endiste hindadega.

Lakk, seemis ja wärwiliste ning teistest wäljamaa nahkadest walmistatud jalanõud
tollikõrgendusele waatamata müün
endised tagawarad
wanade hindadega.
W. Abelow
jalanõudekauplus Jõhwis, turuplats nr. 10. Telefon 77.

Kaubahoov 4. **A. Lurje** **Kaubahoov 4.**

Suvehooajaks
suures valikus mitmesuguseid **rildekaupu** nagu:

Markisette. — — — — — **Musliine.**
Siidi mitmesugustes mustrites ja värvides.
Trikood ühevärviline ja kirju jne. jne.
Restid suure hinnaalandusega. — —
MITMESUGUSEID PUDUKAUPE.

Väljavalik suur. **Hinnad väljaspool võistlust.**

Omnibusi ühendus
Jõhvi-Iisaku

väljasõit igal argipäeval

JÕHVIST kell 7.15. | **IISAKUST** kell 13.

Austusega
Liinipidaja **Lellep.**

„Alutaguse Teataja"
müüvad Jõhvis:
N. Maslov
Hindperi kpl. Narva mnt.
Ailjeni kiosk turupl.
„Wikerkaar".
Valleri kiosk turup.

Vastutav toimetaja V. Mustel.
O.-ü. „Narva Kirjastusühisuse" trükk.
Väljaandja: O.-ü. „Narva Kirjastusühisus